

SZÉKELY-UDVARHELY

UDVARHELYVÁRMEGYE JOGÜGYI, KÖZIGAZGATÁSI, KÖZGAZDASÁGI, KÖZMIVELŐDÉSI ÉS SZÉPIRODALMI LAPJA
AZ UDVARHELYVÁRMEGYEI KÖZSÉGI ÉS KÖRJEGYZŐK EGYLETE ÉS A GAZDASÁGI EGYLET HIVATALOS KÖZLÖNYE.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: Egész évre 10 K. Félévre 5 K. Negyed-évre 2 K 50 f. Külföldre egész évre 15 korona. Papok-, gazdasági egyleti tagok- és közs. előjáróknak egész évre 8 K. Tanítóknak, közs. és körjegyzőknek 7 K. — Egy példány ára 10 fillér.

Felelős szerkesztő és kiadó-tulajdonos
BETEGH PÁL.
Főmunkatárs: **FÜLEI SZ. LAJOS.**

HIRDETÉSI DIJAK: Hivatalos hirdetések 100 szóig minden szó 4 fillér, azonfelül 2 fillér, magánhirdetések □cm.-ként 6 fillér-többszöri közlésnél 4 fillérért közöltetnek. Nyílt-tér sora 1 K. Hirdetés és nyílt-tér díja előre fizetendő. — Megjelen hetenkint kétszer: **csütörtökön és vasárnap.**

Szerkesztőség és kiadóhivatal: **BETEGH PÁL** könyvkereskedése, könyvnyomató és könyvkötő üzlete (Kossuth-utca), hova minden e lapot érdeklő közlemények, előfizetések M. kir. postatakarék és Clearing számla 10,489. sz. és hirdetések intézendők. — Kéziratok vissza nem adtnak. — M. kir. postatakarék és Clearing számla 10,489. sz.

HUSVÉT.

A Krisztus szenvedésén, halálán kesergő kereszténység gyászát lelkes öröm váltja fel a mai ünnepen.
— Nolite expavescere! Ne féljetek, a názareti Jézus, kit meg'eszítettek, föltámadott!

Ez volt a sirnál ál'ó angyal örömirádója. Ezekre a szavakra hangzik föl a kereszténység diadaléneke:

•Örökre él, sohsem alél.
A két ezredéves babér.

S míg csak egy hü szívet talál,
Míg csak meg nem hal a halál,

Míg idő lesz és századok:
Az egyház él. Sion ragyog!

A Golgota megrázó tragédiájának isteni hőst világuralkodóvá avatta a vértanuság töviskoszoruja.

Az igénytelen, alázatos Názareti ledönti a pogány istenek oltárait és a hatalmas Cézároknak uralmát megsemmisítve, helyébe állítja a kereszt hitét. Új világot teremt a szeretet tanával, mely az emberi élet fenséges erkölcsi forrása lesz. Magasan szárnyaló gondolatok és érzelmek ragadják meg milliók lelkét. A koronás fők alázattal borulnak le a porba; nagy hősek lépnek a küzdőterre; tudósok, költők, művészek lelkét valami csodálatos varázs kapja meg; államok keletkeznek az új erkölcsi rend alapján. Az egész világ újjá születik. Éveit Krisztustól kezdi számítani. *Ő él és uralkodik...*

Ezt az életet, ezt az uralkodást ragyogja szét az egész világon a feltámadás dicsősége, melyben — Szent Ambrus szerint — hinni üdvös, remélni édes, nem hinni benne: büntetés.

Oh, én hiszek! Szívemet a földi boldogság nem elégíti ki. A mulandóság gyötrelme nem engedi. Az élet álom, melyből valóra ohajtok ébredni azzal a hittel, mely millióknak édes enyhet ad a szenvedések között. Ezt a hitet szívünkbe az örök Isten oltotta és nincs nép a világon — legyen emberevő vad, vagy a legcivilizáltabb — mely az istenség sejtelve nélkül lenne.

Nevezd bárminek, Isten van. Ennek tagadása semmivé teszi az erkölcsi rendet, érthetlenné az életet, lehetlenné az erény és bűn közötti különbséget, czéltalanná az ember küzdelmeit. A legnagyobb természettudósok: Volta, Newton, Linné, Leibnitz, napjainkban Sechi, Pasteur, Hyrtl stb. mélyen vallásos férfiak voltak.

Mikor a bölcselkedőknek a világ keletkezéséről eltérő, ingadozó, legtöbbször káoszszerű doktrínáiról hallok, lelkem boldog megnyugvással keresi fel a milliárd csillagok, kimért törvények közt mozgó világát. Az eszem és szívem azt mondja: Itt örök törvény parancsol. Ubi est lex, ibi est legislator, hol törvény van, ott törvényhozó is létezik.

Ez az én Istenem! Ez a mindenható, látó és tudó; ez a jutalmazó és büntető Isten nyilatkozik meg a természet örök törvényében és a lelkiismeret jutalmazó és büntető érzésében. Ki ezt a lelkiismeretet eloltotta, csak a börtöntől való félelmében nem követi el a rosszat; míg az istenfélő a rosszat még a rejtekhelyeken is bűnnek, Isten megbántásának tekinti. És az az ember, ki a láthatatlan isteni tekintélynek meghódol, mennyivel inkább hü, igaz voltára a társadalomnak, mint a másik, kit csak a földi hatalom kényszerít a jóra!

Senkire sem lehet erőszakolni a hitet, de joggal elvárhatni, főleg a művelt embertől, ne bántsa azokat, kiknek a hit egyedüli, legdrágább kincsük. Ne bántsátok a vallást, ezt az egyetlen támaszát a népnek, melyre nehéz sorsában az inséges munka és szenvedés között támaszkodik. A nép nem járhat az élvezetek tündéresarnokaiba; nem élhet a sport, divat, turista-szenvedélyeknek; a földi élvezet, gazdagság, hatalom, pompa előtte ismeretlenek. Az ő boldogsága a templom, hol nehéz munkája után megpihen, erőt merít, vigasztalódik s honnan a mennyei Atyába helyezett édes bizalommal tér meg, övével együtt a további küzdelmekhez. Az ember hite, mint Kossuth mondta, az ő mennyországa. Ne raboljátok el azt, a mit soha vissza nem adhattok neki!

* * *

Nagy és magasatos ünnep a husvét.

Hajdan a fejedelmek a foglyokat börtönükből szabadon bocsátották ezen ünnepen. Törvénszünetet rendeltek. A hivek máttól kezdve pünkösdtől szombatig bezárólag az istentisztelet alatt állva végezték imádságaikat. Mindez a husvét magasatos voltát hirdette.

Az egyház, a keresztény időszámítás szerint évről-évre megüli a feltámadás ünnepét. Ünnepli, mivel Krisztus valóban feltámadott. E nélkül a kereszténység meg sem alakul. „Ha Krisztus fel nem támadott volna, kiált fel az Apostol, akkor hiábavaló a mi hitünk és a mi tanításunk!”

A hitnek mekkora dicsősége, a reménynek mily nagy vigasztalása foglaltatik ebben a szóban: Föltámadott!

Midőn Napoleon 1805-ben Milanóban Olaszország királyává koronáztatta magát s visszatért Franciaországba, Cenis hegyfokán megállott. Büszkén nézte lábainál a félvilágot. De csakhamar megilletődéssel szólt Bessiere tábornokhoz:

— Oh, ne ámitsuk magunkat! Mi vagyok én egyéb törékeny üvegdarabnál, kit az egek Ura pillanatra felemelt, hogy a maga céljaira felhasználjon és egy másik pillanatra megint elvet! De Krisztus él és uralkodik örökké!

Igen, Krisztus él és uralkodik! Hogyha róla hallunk — évezredek múlva is — szívünk átmelegszik, keblünk feléje emelkedik, kezeink hozzá kapcsolódnak össze... Szavai, tettei vigasztalóan hatnak egész lényünkre...

*A nemzet, mely vele tart; a család, mely hozzá ragaszkodik; az ember, ki őt szereti: elveszni nem fog soha!
Krisztus a feltámadás és élet!*

Fülei Sz. Lajos.

Sz 691—1903. tlkvi.

Árverési hirdetményi kivonat.

Az udvarhelymegyei takarékpénztár végrehajtónak Gábor Sándor és Gábor Lajos sándorfalvi lakosok végrehajtást szenvedettek elleni végrehajtás ügyében a kérelem következtében a végrehajtási árverés 200 K tőke, ennek 1901. évi ápril hó 30-ik napjától járó 6 százalékos kamatai, 6 K 20 f óvási, $\frac{1}{3}$ százalékos váltó díj, 24 K 20 f per és 44 K 3 f végrehajtási már megállapított, valamint jelenlegi 32 K 30 f és a még felmerülő költségeknek behajtása végett az 1881. évi LX. t.-cz. 44. §. alapján és 146., 156. §. értelmében a szekelyudvarhelyi kir. törvényszék, oklándi kir. járásbíróóság területén fekvő, a sándorfalvi 28, 39, 41, 111 és 112 sz. tjkönyvekben felvett egész ingatlanokra és pedig a sándorfalvi 28 sz. tjkvben A + 395, 396 hr. sz. kaszálóra 30 K, 430 hr. sz. szántóra 25 K, 471 hr. sz. legelőre 20 K, 495 hr. sz. legelőre 2 K, 488 hr. sz. kaszálóra 5 K, 969 hr. sz. kaszálóra 4 K, 1017 hr. sz. kaszálóra 10 K, 92, 93/1 hr. sz. faház, kertre 420 K; a sándorfalvi 39 sz. tjkvben A + 127/1, 128/1 hr. sz. szántóra 23 K, 153/1, 154/1 hr. sz. legelőre 20 K, 180/1 hr. sz. szántóra 16 K, 221/2 hr. sz. szántóra 14 K, 388/1 hr. sz. szántóra 10 K, 583/2 hr. sz. szántóra 6 K, 632/2, 660/2 hr. sz. kaszálóra 10 K, 721/1 hr. sz. szántóra 3 K, 749/1 hr. sz. szántóra 16 K, 751/2 hr. sz. szántóra 5 K, 804 hr. sz. kaszálóra 5 K, 809/1 hr. sz. szántóra 3 K, 1087/2 hr. sz. szántóra 5 K, 1103 hr. sz. kaszálóra 10 K; a sándorfalvi 41 sz. tjkvben A + 178/2 hr. sz. szántóra 7 K, 230 és 233/2 hr. sz. erdő és szántóra 6 K, 375/1 hr. sz. erdőre 5 K, 387/3. hr. számu szántóra 5 korona, 570 hr. sz. szántóra 4 K, 638/3 hr. sz. szántóra 6 K, 663/3, 698/1 hr. sz. szántóra 6 K, 846 hr. sz. kaszálóra 9 K, 928/1 hr. sz. kaszálóra 15 K, 928/6 hr. sz. kaszálóra 15 K, 944/2 hr. sz. szántóra 7 K; a sándorfalvi 111 sz. tjkvben A + 197 hr. sz. kaszálóra 2 K, 222 hr. sz. kaszálóra 15 K, 331 hr. sz. kaszálóra 3 K, 389 hr. sz. kaszálóra 3 K, 551 hr. sz. kaszálóra 3 K, 1172 hr. sz. kaszálóra 6 K, a 112 sz. tjkvben 792, 793 hr. sz. szántó és kaszálóra 16 K kikiáltási árban az összes tjkvben bekebelezett hasznélvezeti jogok érintetlen hagyásával elrendeltetik.

A sándorfalvi 47 sz. tjkvben felvett ingatlanok már korábban elárverezettek.

1. Az árverés megtartására határnapul 1903. június hó 6-ik napjának délelőtti 9 órája Sándorfalva községhezahoz kintüzetik.

2 Ezen árverésen a fent körülirt ingatlanok a kikiáltási áron alól is elfognak adatni.

3. Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10 százalékos készpénzben vagy az 1881. évi LX. t.-cz. 42. § ban jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333 sz. alatt kelt i. m. rendelet 8. § ban kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, vagy a 170. §. értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

4. Vevő köteles a vételért 3 egyenlő részletben és pedig az elsőt az árverés napjától 30, a másodikat 60 és harmadikat 90 nap alatt minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számítva az 5 százalékos kamatokkal együtt az 1881. december hóban kelt 39425 i. m. sz. rendeletben előirt módon a szekelyudvarhelyi kir. adóhivatalhoz befizetni. A bánatpénz az utolsó részletbe fog beszámíttatni.

5. Vevő köteles az ingatlanokat terhelő és az árverés napját követőleg esedékes adókat és átruházási illetéket viselni.

A kir. járásbíróóság, mint tlkvi hatóságtól.

Okládon, 1903. márczius 12-én.

GIDÓFALVY,
kir. aljbíró.

Baros-féle**Peratin bajusznövesztő**

az egyedüli szer, mely által még serdülő ifjak is szép, csinos bajuszt és dús szakált nyernek.

Teljesen ártalmatlan.

1 adag 2 korona 50 fillér és 4 korona.
Egyedüli készítő: BAROS GÁBOR
Budapest, VII. kerület, Dohány-utca 1. szám.
Kozmetikai toalette cikkek gyára.
Árjegyzék ingyen és bérmentve.

Sám 2141—903. tlkvi.

Hirdetmény.

A m. kir. igazságügyminiszter ur 1903. év január hó 21-én 1482—903. I. M. I. szám alatt elrendelte, hogy a szekelyudvarhelyi kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatósághoz tartozó Felső-Sófalva község tlkveiben fölvelt mindazon ingatlanokra nézve, a melyekre az 1886. évi XXIX. t.-cz. az 1889. évi XXVIII. és 1891. évi XVI. t.-cz. a tényleges birtokos tulajdonjogának bejegyzését rendelik, az 1892. évi XXIX. t.-czikben szabályozott eljárás és ezzel kapcsolatban a tlkvi bejegyzések helyesbítése fogatosittassék.

E czélból a helyszini eljárás a nevezett községben 1903. év május hó 4-én fog kezdődni. Ennélfogva fölhívatom:

1. mindazok, akik a tlkvekben előforduló bejegyzésekre nézve okadatolt előterjesztést kívánunk tenni, hogy a tlkvi hatóság kiküldöttje előtt a kitézett határnapon kezdődő eljárás folyama alatt jelenjenek meg és az előterjesztéseiket igazoló okirataikat mutassák fel;

2. mindazok, akik valamely ingatlanhoz tulajdonjogot tartanak, de tlkvi bekebelezésre alkalmas okiratok nincsenek, hogy az átírásra az 1886. évi XXIX. t.-cz. 15—18. és az 1889. évi XXXVIII. t.-cz. 3., 6., 7. és 9. §§-ai értelmében szükséges adatokat megszerezni iparkodjanak és azokkal fogaikat a kiküldött előtt igazolják, avagy odahasnanak, hogy az átruházó tlkvi tulajdonos az átruházás létrejöttét a kiküldött előtt szóval ismerje el a tulajdonjog bekebelezésére engedélyt nyilvánítsa, mert különben jogaikat ez uton nem érvényesíthetik és a bélyeg és illeték elengedési kedvezménytől is elesnek;

3. azok, kiknek javára tényleg már megszünt követelésre vonatkozó zálogjog vagy megszünt egyéb jog van nyilvankönyvileg bejegyezve, ugyszintén az ily bejegyzésekkel terhelt ingatlanok tulajdonosai, hogy a bejegyzett jognak törlését kérelmezzék, illetve, hogy törlési engedély nyilvánítsa végett a kiküldött előtt jelenjenek meg, mert ellenesetben a bélyegmentesség kedvezményétől elesnek.

A kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság.

Szekelyudvarhely, 1903. évi márczius 16-án.

MIHÁLY JÁNOS,
kir. tszéki egyes bíró.

Jorgó János óras, gyári raktár: Bécs,
III/4. Rennweg Nr. 75/B.



Levelezőlap elegendő, hogy gazdagon illusztrált árjegyzékemet ingyen és bérmentve megkaphassa, olcsó bevásárlás céljából. Az üzleti eljárás szigoruan tis ztességes, rászédés teljesen kizárva.

— Órajavitási műhely. — Mindennemű zsebóra új rugóbehelyezése 40 kr. Minden vásárolt, vagy javított óráért kezességet vállalok. — Kivonat a nagy árjegyzékéből: 7787 sz. legolesőbb, legobb strapációra, nickeltokban 36 órai járassal 2 frt 30 kr. 8039 sz. valódi ezüst pánczelláncz 15 gr. 1 frt. 7858 sz. ezüst remontoir, duplafedelű 5 frt. 7989 sz. Ingádra ütőművel, 2 sulylyal 11 frt 50 kr. 7929 sz. Jó ébresztő óra 1 frt 20 kr. Sziveskedjék nevemre és házsámomra 75/B. pontosan figyelni.

Szekely borkereskedés

részvénytársaság

Szekelykeresztúron
tisztá, finom zamatú

BOROKAT

árusit *jutányos árákban*. A közönség saját érdekét védi meg, ha innen szerzi be szükségletét.

Forgalomban levő borai:

Bor	Év	Ár
Asztali	1901. évi	40 fillér
Asztali (szénaverési)	1901. "	48 "
Finom asztali	1895. "	52 "
Pecsenye	1892. "	56 "
Schiller (piros)	1896. "	52 "
Ráczzürmös	—	56 "
Rózsamáli	1896. "	64 "
Rizling I.	1890. "	90 "
Rzlling II.	1896. "	72 "
Lieányka	1890. "	1'20 "

Élrevalóság, becsületbeli dolog megbecsülni, pártolni a nagyközönség érdekét szolgáló intézményeket. élhetetlenség, gyámoltalanság ellenkezőt cselekedni.

SCHOTTOLA ERNŐ

Budapest, VI Andrássy-ut 2. szám.

Legnagyobb raktár egészségügyi, kényelmi és sportezikkekben. — Szagmentesen záró szoba-klosettek. — Hygienikus köpő-edények. — Korcsolyák és jégpatkók. — Thermophor: Testmelegítő, mely tűz nélkül a meleget 3—6 órán át tartja. — Betegtoló kocsi minden áron.



Minden osztályról külön árjegyzékek kívánatra ingyen küldetnek meg.

Clayton & Shuttleworth
Budapest
Váci-Műút
63. sz.

megőrzésig gépjáratások
Aztal a legutányosabb árak mellett ajánlatnak:

Locomobil és gőzcseplőgép-készletek
továbbá járgány-cseplőgépek, jöhere-cseplők, isztító-rostók, konkolyosók, kaszáló- és székeltő-gépek, szénágyú-útók, boronok.

"Columbia-Drill"
legjobb sorvételgép,
szekarkivágók, réparáló,
kukorica-morzsológép,
daráló, őrlő-malomszél,
egyszeres acél-élek.

Lincolni törzsgyárunk a világ legnagyobb locomobil- és cseplőgép-gyára.

2 és 3-vasú elék és minden egyéb gazdasági gépek

Részletes árjegyzékek kívánatra ingyen és bérmentve küldetnek.

